# REDMOND

Соковыжималка для цитрусовых RJ-913

Руководство по эксплуатации





Если вы не получили требуемое качество обслуживания в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр по контактным данным, указанным в условиях гарантийного обслуживания

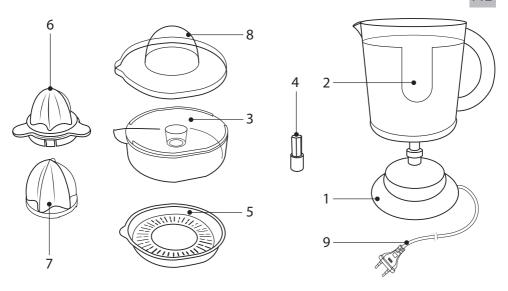


RUS	6
UKR	12
KAZ	18

# СОДЕРЖАНИЕ

Меры безопасности	6
Технические характеристики	8
Комплектация	9
Устройство прибора	9
І. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	9
ІІ. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА	9
Сборка	9
Использование	
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	10
Хранение и транспортировка	10
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМВ СЕРВИС-ЦЕНТР	11
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА	11



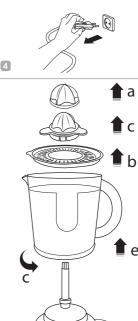


A2

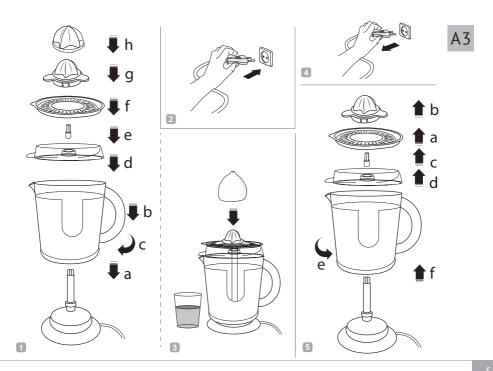








1



## УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND — это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Соковыжималка для цитрусовых RJ-913—современный прибор для отжима сока из цитрусовых фруктов.

Xomume узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond. company.

Здесь вы найдете актуальную информацию о предлагаемой технике REDMOND и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине. Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор предназначен для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах, гостиничных номерах, бытовых помещениях магазинов, офисов или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуа-

тации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).
- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора: несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения.
  Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Используйте прибор только по назначению. Использование прибора в целях, отличающихся от указанных в данном руководстве, является нарушением правил эксплуатации.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за

тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.

- помните: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.
  - Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность.
  - Не используйте слишком твердые продукты и не прилагайте чрезмерных усилий. Соковыжималка имеет функцию защиты мотора от перегрузки.
  - Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе: попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.

#### REDMOND

Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и вращение полностью остановлено. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

запрещается погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная

работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

» ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.

#### Технические характеристики

Модель	RJ-913
Мощность	40 Вт
Напряжение	
Защита от поражения электротоком	
Защита от перегрева	есть
Защита от перегрузкиесть	
	направлениях)
Материал корпуса нер	жавеющая сталь, пластик
Объем кувшина для сока	1,2 л
Пластиковый фильтр	съемный
Сбор сокав	кувшин / подача в стакан
Съемные насадки	2
Отсек для хранения электрошнура	есть
Габаритные размеры	265 × 195 × 260 мм
·	

Вес нетто	1,1 кг ± 3%
Длина шнура электропитания	0,9 м
Комплектация	
Основание	1 шт
Съемный кувшин для сока	1 шт
Контейнер с носиком для подачи сока в стакан	
Пластиковый фильтр	1 шт
Насадка-конус	1 шт
Дополнительная насадка-конус большего диамет	ра1 шт
Крышка	1 шт
Руководство по эксплуатации	1 шт
Сервисная книжка	1 шт

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе постоянного совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях.

#### Устройство прибора (схема А1, стр. 3)

- 1. Основание с отсеком для хранения электрошнура
- 2. Съемный кувшин для сока с градуированной мерной шкалой
- 3. Контейнер с носиком для подачи сока в стакан
- 4. Втулка
- 5. Пластиковый фильтр
- 6. Насадка-конус
- 7. Дополнительная насадка-конус большего диаметра
- 8. Защитная крышка
- 9. Шнур электропитания

## І. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.



Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и тобличку с серийным номером изделия на его корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Полностью размотайте шнур электропитания. Протрите корпус изделия влажной тканью, съемные детали промойте теплой водой с использованием мягкого моющего средства. Полностью просушите все детали прибора перед подключением к электросети.

## II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

#### Сборка

Конструкция прибора позволяет собирать сок в съемный кувшин, который удобно хранить в холодильнике благодаря защитной крышке, либо подавать сок непосредственно в стакан, дополнительно установив на прибор втулку и специальный контейнер, — этот способ удобен, чтобы приготовить одну порцию сока. Варианты сборки прибора смотрите на схемах A2 (стр. 4) и A3 (стр. 5), соответственно.

Выбирайте насадку-конус для отжима сока в зависимости от размера фруктов: большая — для крупных фруктов (грейпфруты, апельсины и т. п.), малая — для мелких (лаймы, мандарины и т. п.). При выборе большой насадки-конуса наденьте ее на

#### BEDWOND

малую. Установите малую насадку-конус в пластиковый фильтр до щелчка.

#### Использование

- Тщательно вымойте и обсушите фрукты перед отжимом сока.
- 2. Установите прибор на ровную твердую сухую горизонтальную поверхность.
- 3. Подключите прибор к электросети.
- 4. Разрежьте цитрусовый фрукт поперек на равные половинки.
- Опустите половинку фрукта разрезанной стороной на насадку. Надавите, не прилагая чрезмерных усилий. Начнутся вращение насадки и подача сока. При отсутствии давления на насадку двигатель останавливается.



ВНИМАНИЕ! Прибор оснащен системой защиты двигателя от перегрузки. При слишком сильном давлении или давлении под углом нассадка начнет вращаться в обратную сторону либо двигатель будет полностью заблокирован. Частая блокировка двигателя может привести к поломке. Чтобы этого не произошло, давите на насадку строго вертикально, не прилагая чреэмерных усилий.

Время непрерывной работы прибора не должно превышать 5 минут. Перерыв в работе должен составлять не менее 15 минут.

 При прекращении подачи сока возьмите следующую половинку фрукта. Для повышения эффективности работы прибора периодически очищайте фильтр от накопившейся мякоти. По окончании использования отключите прибор от электросети.

## III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой отключите прибор от электросети.



ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать основание прибора, шнур электропитания и штепсель в воду или помещать их под струю воды!

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использование при очистке прибора грубых салфеток или губок, абразивных паст. Также недопустимо использование любых химически агрессивных или других веществ, не рекомендованных для применения с предметами, контактирующими с пищей.

Очищайте прибор после каждого использования. Съемные детали промывайте в теплой воде с использованием мягкого моющего средства.

Основание прибора протирайте мягкой влажной тканью по мере загрязнения.

#### Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

## IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не включа- ется	Отсутствует электропи- тание	Убедитесь, что прибор подключен к исправной розетке
Насадка вращается в обратную сторо- ну либо двигатель остановился	Слишком сильное дав- ление на насадку	Плавно нажимайте на насадку, не прилагая чрезмерных усилий
	Давление на насадку под углом	Давите на насадку строго верти- кально
Прибор отключил- ся во время работы	Нет давления на насад- ку	Для экономии электроэнергии двигатель прибора останавливается при отсутствии давления на насадку
	Сработала защита от перегрева	Отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть. При дальнейшей эксплуатации сократите время непрерывной работы



В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

## V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 2 года с момента приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на

оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (фильтры, лампочки, антипригарные покрытия, уплотнители и т. д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно). Дату изготовления прибора можно найти в серийном номеро, расположенном на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.



1- месяц производства (01 — январь, 02 — февраль ... 12 — декабрь) 2- год производства (1 — 2011 г., 2 — 2012 г.... 0 — 2020 г.) 3- серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. Не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.